

LV-119 REAR OVERT PLATE BAG (MEDIUM) - MULTICAM TROPIC

The LV/119 SYSTEM is a family of products that work together to give end-users the ability to scale their equipment to their current needs. The fact that this is a cohesive system means that end-users are able to mix and match accessories in most cases. For example: One could take a COVERT Front or Rear Plate bag and use it with an OVERT Front and Rear Plate Bag. Users may cross pollinate cummerbunds, shoulder covers, and other parts that will be available. The SYSTEM encompasses many parts, some of which are currently available and some that are in development. These include Back Panels of various types, MOLLE cummerbunds, First Spear Tubes™ integrations, and different placards. The LV/119 OVERT Rear Plate bag was built for those who need a scalable vest to wear in a multitude of environments ranging from Low Visibility to Direct Action. The OVERT shares the same profile as the COVERT plate bags, while possessing additional features that make it more suitable for high profile operations. The rear plate bag features full integration of our Recovery Handle™. The rear bag also features minimal MOLLE webbing and Zippers for future integrations with our Zip-on panels that will be available later this year. Recovery Handle Integration. Full integration of our Recovery Handle. NOTE: the Recovery Handle is NOT included with this product. NOTE: The LV/119 OVERT Rear Plate Bag requires a Front Bag and Cummerbund for proper operation. Back Panel Support. The rear bag also features minimal MOLLE webbing and Zippers for integrations with our Zip-on panels. Note: The back panel integration is proprietary and will not support other brands of back panels. Communications Cable Routing. The Modern Warfighter and Law Enforcement Officer has a radio. To date, the majority of manufacturers have not taken end-user communications needs into their design considerations - we endeavor to break that paradigm. The OVERT offers open shoulders to facilitate comms cable routing inside the plate bags and over the shoulders. Cables may also be routed through the cummerbund access. Cummerbund Attachment. The cummerbund attachment is a proprietary system that allows for the use of all of our cummerbunds as well as allowing for a wide range of adjustment. The cummerbund attaches inside the plate bag, which is advantageous for a few reasons. There is no external mounting that can get snagged or rip off when exiting vehicles in haste. The design creates a smooth profile when worn underneath clothing. Velcro is not utilized as an attachment to the rear plate bag. Velcro wears out over time and is a generally less-than-optimal attachment method when not supported in other ways. Velcro doesn't handle weight well and it sticks to everything, especially cloth seats. Every front plate bag comes standard with sewn loops on the sides for attaching First Spear TUBES for use with Spiritus Systems tubes cummerbund. Plate Fitment. The carrier was designed to fit United States Standard Issue SAPI cut plates, but it will fit other cuts as well as long as they fit within the specifications listed below. The bags were built to accommodate thicker plates, but they will not fit plates do not fall within the measurements listed. Medium - 10 x 12.5 Large - 10.25 x 13.25 Extra Large- 11 x 14.00 Thickness - MAXIMUM of 1.20 NOTE: The LV119 Rear Plate Bag is part of the LV119 Plate Carrier System. This item does not include a Front Plate Bag, Cummerbund, Shoulder Covers, Placards, or any other accessories. Additional components are required for proper use. Some images shown with optional accessories, sold separately.



Attributes

- Name: LV-119 REAR OVERT PLATE BAG (MEDIUM) - MULTICAM TROPIC
- Manufacturer: SPIRITUS SYSTEMS
- Product no.: 430101713
- Mfr. No.: PC-RO-MT-MD
- Color: Multi-Cam Tropic
- Delivery weight: 0.204kg
- Shipping height: 38mm
- Shipping width: 184mm
- Shipping length: 241mm

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die LV119 OVERT Plattentasche](#)
- [English: Safety Instruction Guide for LV119 Rear Overt Plate Bag](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto para la Bolsa de Placa Trasera OVERT LV119](#)
- [Français: Guide de Sécurité du Produit pour le Sac de Plaque Arrière OVERT LV119](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per la Borsa per Piastre Posteriori LV119 OVERT](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Torby LV119 REAR OVERT PLATE BAG](#)
- [Suomi: LV119 REAR OVERT PLATE BAG KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUS](#)
- [Svenska: Säkerhetsanvisningar för LV119 REAR OVERT PLATE BAG](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro použití LV119 REAR OVERT PLATE BAG](#)

Sicherheitshinweise für die LV119 OVERT Plattentasche

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf der LV119 OVERT Plattentasche von Spiritus Systems. Diese Tasche wurde entwickelt, um Ihnen eine skalierbare und anpassbare Lösung für Ihre Ausrüstung zu bieten. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass Sie die Tasche gemäß den Anweisungen verwenden, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Tasche auf Abnutzung oder Beschädigungen.
- Verwenden Sie die Tasche nicht, wenn sie Anzeichen von Beschädigung aufweist.
- Halten Sie die Tasche von Kindern fern, um Verletzungen zu vermeiden.
- Beachten Sie, dass die LV119 OVERT Plattentasche nicht für den Einsatz in extremen Bedingungen oder unter Wasser geeignet ist.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Kabelverlegung:** Achten Sie darauf, Kommunikationskabel sicher zu verlegen, um Stolperfallen zu vermeiden.
- **Cummerbundbefestigung:** Verwenden Sie nur die empfohlenen Cummerbunds, um die optimale Leistung der Tasche sicherzustellen.
- **Vermeidung von Velcro:** Verwenden Sie keine VelcroBefestigungen, da diese im Laufe der Zeit abnutzen können.
- **Plattenanpassung:** Stellen Sie sicher, dass die verwendeten Platten innerhalb der angegebenen Maße liegen, um einen sicheren Sitz zu gewährleisten.
 - Medium: 10 x 12,5 Zoll
 - Large: 10,25 x 13,25 Zoll
 - Extra Large: 11 x 14,00 Zoll
 - Dicke: MAXIMUM von 1,20 Zoll

Anweisungen zur Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Überprüfen Sie die Tasche auf Beschädigungen.
- Stellen Sie sicher, dass Sie alle erforderlichen Komponenten haben, einschließlich FrontplattenTasche und Cummerbund.

2. Installation:

- Befestigen Sie den Cummerbund innerhalb der Plattentasche.
- Stellen Sie sicher, dass die CummerbundBefestigung sicher sitzt.

3. Nutzung:

- Tragen Sie die Tasche so, dass sie eng am Körper anliegt, um eine optimale Stabilität zu gewährleisten.
- Verlegen Sie Kommunikationskabel durch die vorgesehenen Öffnungen.

4. Regelmäßige Überprüfung:

- Überprüfen Sie regelmäßig die Tasche und alle Befestigungen auf Abnutzung oder Beschädigungen.
- Ersetzen Sie beschädigte Teile umgehend.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie die Tasche gemäß den örtlichen Vorschriften für textile Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle abnehmbaren Teile vor der Entsorgung entfernt werden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder Unterstützung wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben.

Bitte beachten Sie, dass die LV119 OVERT Plattentasche Teil eines Systems ist und einige Komponenten separat verkauft werden. Halten Sie sich an die spezifischen Anweisungen und Richtlinien, um die Sicherheit und Leistung des Produkts zu gewährleisten.

Safety Instruction Guide for LV119 Rear Overt Plate Bag

Introduction

Thank you for choosing the LV119 Rear Overt Plate Bag. This product is designed to provide users with a scalable and adaptable solution for their tactical needs. Safety is our priority, and this guide provides essential information to ensure the safe use of this product in compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR).

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose.
- Always inspect the product for any damage or wear before use.
- Follow all instructions provided in this guide to avoid potential hazards.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Report any unsafe conditions or incidents to the appropriate authorities.
- Stay informed about product recalls through the EU Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Proper Fitment:** Ensure that the LV119 Rear Plate Bag is compatible with your body type and the plates you intend to use. Refer to the Plate Fitment section for specific dimensions.
- **Attachment Systems:** Use only the recommended cummerbunds and accessories with the LV119 Rear Plate Bag. Improper attachments can lead to failure during use.
- **Cable Routing:** When routing communication cables, ensure they are secured and do not interfere with movement or operation.
- **Weight Distribution:** Do not overload the plate bag with excessive weight. Ensure that all items carried within the bag are securely stored and balanced.
- **Inspection:** Regularly inspect the bag for any signs of wear, damage, or malfunction. If any issues are detected, discontinue use immediately.

Instructions for Installation and Usage

1. Fitting the Plate Bag:

- Select the appropriate size of the LV119 Rear Plate Bag based on the following dimensions:
Medium: 10 x 12.5 inches Large: 10.25 x 13.25 inches Extra Large: 11 x 14.00 inches Maximum Thickness: 1.20 inches

2. Attaching the Cummerbund:

- Attach the cummerbund inside the plate bag using the proprietary attachment system. Ensure it is secured properly for optimal performance.

3. Integrating Accessories:

- Attach any additional accessories, such as back panels or placards, according to the provided instructions. Ensure compatibility to avoid damage.

4. Routing Communication Cables:

- Route communication cables through the designated openings, ensuring they do not obstruct

movement. Secure cables as needed.

5. Wearing the Plate Bag:

- Adjust the straps and cummerbund for a snug fit. Ensure that the bag is comfortable and does not impede mobility.

6. PostUse Inspection:

- After use, inspect the bag for any signs of wear or damage. Clean the bag according to the care instructions provided.

Disposal Instructions

- Dispose of the LV119 Rear Plate Bag in accordance with local regulations. Do not dispose of the product in regular household waste. Consider recycling options if available.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the LV119 Rear Overt Plate Bag, please refer to the manufacturer's website or customer service resources for assistance.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto para la Bolsa de Placa Trasera OVERT LV119

Introducción

Gracias por elegir la Bolsa de Placa Trasera OVERT LV119 de Spiritus Systems. Este producto ha sido diseñado para proporcionar un equipo escalable y versátil para diversas aplicaciones. Para garantizar un uso seguro y efectivo, es importante que sigas las pautas de seguridad y las instrucciones de uso que se presentan en esta guía.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Inspecciona el producto regularmente para detectar cualquier daño o desgaste.
- No utilices el producto si encuentras alguna parte dañada o si no está funcionando correctamente.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños para evitar accidentes.
- Utiliza el producto solo para los fines para los que fue diseñado.
- Si tienes alguna duda sobre el uso del producto, consulta a un profesional o a un representante de servicio al cliente.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Integración del Recovery Handle:** Este producto incluye un sistema de integración para el Recovery Handle. Asegúrate de que el Recovery Handle esté correctamente instalado y en buenas condiciones antes de usarlo. Nota: el Recovery Handle NO está incluido con este producto.
- **Enrutamiento de Cables de Comunicación:** Asegúrate de que los cables de comunicación estén correctamente enrutados a través de las aberturas designadas para evitar enredos o daños.
- **Adjunción del Cumberbund:** Utiliza el sistema de adjunción del cumberbund según las instrucciones para garantizar un ajuste seguro y cómodo.
- **Ajuste de la Placa:** Verifica que las placas que utilices se ajusten a las especificaciones recomendadas. Las placas deben estar dentro de las medidas listadas para un uso adecuado.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Cumberbund:

- Asegúrate de que el cumberbund esté correctamente alineado dentro de la bolsa de placa.
- Ajusta el cumberbund para un ajuste seguro, asegurándote de que no haya partes sueltas.

2. Colocación de las Placas:

- Abre la bolsa de placa trasera y coloca las placas de acuerdo con las especificaciones:
 - Mediana: 10 x 12.5
 - Grande: 10.25 x 13.25
 - Extra Grande: 11 x 14.00
 - Grosor máximo: 1.20
- Cierra la bolsa de placa asegurándote de que esté bien sellada.

3. Enrutamiento de Cables:

- Utiliza los espacios designados para enrutar los cables de comunicación.
- Verifica que los cables no estén enredados y que no interfieran con el uso del producto.

4. Uso General:

- Usa el producto en entornos adecuados y evita situaciones que puedan comprometer la seguridad del equipo.
- Si necesitas realizar ajustes durante el uso, asegúrate de hacerlo de manera segura.

Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el producto, asegúrate de desecharlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de equipo táctico y materiales sintéticos.
- Considera reciclar los componentes que puedan ser reutilizables.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre el uso seguro de la Bolsa de Placa Trasera OVERT LV119 o si tienes preguntas sobre el producto, consulta el sitio web de Spiritus Systems o contacta a un representante de servicio al cliente.

Recuerda que la seguridad es lo más importante al utilizar cualquier equipo. Sigue estas instrucciones para asegurarte de que tu experiencia con la Bolsa de Placa Trasera OVERT LV119 sea segura y efectiva.

Guide de Sécurité du Produit pour le Sac de Plaque Arrière OVERT LV119

Introduction

Bienvenue dans le guide de sécurité du produit pour le Sac de Plaque Arrière OVERT LV119 de Spiritus Systems. Ce guide est conçu pour vous fournir des informations essentielles sur l'utilisation sûre et efficace du produit, conformément aux réglementations de sécurité de l'UE. Veuillez lire attentivement ce guide avant d'utiliser le produit.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le produit est utilisé conformément aux instructions fournies.
- Vérifiez régulièrement l'état du sac et de ses composants pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne modifiez pas le produit de quelque manière que ce soit, car cela pourrait compromettre sa sécurité.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des animaux domestiques lorsqu'il n'est pas utilisé.
- En cas de doute sur la sécurité du produit, contactez un professionnel qualifié pour obtenir des conseils.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Utilisation appropriée** : Ce sac est conçu pour un usage militaire et tactique. Ne l'utilisez pas à d'autres fins.
- **Poids maximal** : Ne surchargez pas le sac au-delà de sa capacité maximale recommandée.
- **Attachement du cummerbund** : Assurez-vous que le cummerbund est correctement attaché avant d'utiliser le sac pour éviter tout accident.
- **Routage des câbles** : Lorsque vous utilisez des câbles de communication, assurez-vous qu'ils sont correctement routés pour éviter l'accrochage ou les dommages.
- **Vérification des accessoires** : Assurez-vous que tous les accessoires utilisés avec le sac sont compatibles et en bon état.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. **Vérification du contenu** : Avant d'installer le sac, assurez-vous que tous les composants nécessaires sont inclus, notamment le cummerbund et le sac avant.
2. **Ajustement de la plaque** :
 - Le sac est conçu pour s'adapter aux plaques SAPI de l'armée américaine. Vérifiez les dimensions suivantes :
 - Moyen : 10 x 12.5 pouces
 - Grand : 10.25 x 13.25 pouces
 - Très Grand : 11 x 14.00 pouces
 - Épaisseur maximale : 1.20 pouces
 - Insérez la plaque dans le compartiment prévu à cet effet.
3. **Fixation du cummerbund** :
 - Attachez le cummerbund à l'intérieur du sac de plaque en suivant les instructions fournies. Vérifiez qu'il est bien fixé pour garantir la sécurité.
4. **Routage des câbles de communication** :
 - Utilisez les ouvertures prévues pour faire passer les câbles de communication à travers le sac et

sur les épaules.

5. Essai du produit :

- Avant de l'utiliser dans un environnement opérationnel, effectuez un essai pour vous assurer que tout est correctement installé et ajusté.

Instructions de Mise au Rebut

- Lorsque le produit arrive en fin de vie, assurez-vous de le jeter de manière responsable.
- Ne jetez pas le produit dans des décharges non autorisées. Renseignez-vous sur les options de recyclage disponibles dans votre région.
- Si le produit est endommagé, assurez-vous de le détruire de manière à ce qu'il ne puisse pas être réutilisé.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez contacter le point de contact européen approprié. Assurez-vous d'avoir le numéro de modèle et les détails d'achat à portée de main pour faciliter le traitement de votre demande.

Merci d'avoir pris le temps de lire ce guide de sécurité. En suivant ces instructions, vous contribuerez à assurer votre sécurité et celle des autres lors de l'utilisation du Sac de Plaque Arrière OVERT LV119.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per la Borsa per Piastre Posteriori LV119 OVERT

Introduzione

Grazie per aver scelto la Borsa per Piastre Posteriori LV119 OVERT di Spiritus Systems. Questa guida fornisce informazioni importanti sulla sicurezza e sull'uso corretto del prodotto. Seguire attentamente queste istruzioni per garantire un utilizzo sicuro e efficace.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto sia utilizzato secondo le istruzioni fornite.
- Verificare regolarmente la borsa per piastre per segni di usura o danni.
- Non utilizzare il prodotto se presenta danni visibili o se non è conforme alle specifiche di installazione.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Segnalare qualsiasi prodotto difettoso o pericoloso alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- **Adattamento della Piastra:** Verificare che le piastre utilizzate siano conformi alle specifiche indicate. Le dimensioni massime delle piastre sono:
 - Media: 10 x 12.5 pollici
 - Grande: 10.25 x 13.25 pollici
 - Extra Grande: 11 x 14.00 pollici
 - Spessore massimo: 1.20 pollici
- **Integrazione del Recovery Handle:** Assicurarsi che il Recovery Handle sia utilizzato correttamente. NOTA: Il Recovery Handle NON è incluso con questo prodotto.
- **Attacco del Cumberbund:** Utilizzare solo cumberbunds compatibili con il sistema. Non utilizzare montaggi esterni che possano impigliarsi.
- **Percorso dei Cavi di Comunicazione:** Assicurarsi che i cavi siano instradati correttamente per evitare intralci o danni.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. **Installazione del Cumberbund:**
 - Attaccare il cumberbund all'interno della borsa per piastre.
 - Regolare il cumberbund per una vestibilità sicura e confortevole.
2. **Inserimento delle Piastre:**
 - Aprire la borsa per piastre e inserire le piastre secondo le dimensioni specificate.
 - Assicurarsi che le piastre siano ben posizionate e non si muovano.
3. **Utilizzo della Borsa:**
 - Indossare la borsa per piastre in modo che si adatti comodamente al corpo.
 - Controllare che i cavi di comunicazione siano correttamente instradati.
 - Utilizzare la borsa in ambienti appropriati, tenendo conto delle condizioni di visibilità e operatività.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire la borsa per piastre e i materiali di imballaggio in conformità con le normative locali sullo smaltimento dei rifiuti.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente. Seguire le linee guida per il riciclaggio quando possibile.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per ulteriori informazioni o assistenza, consultare il sito web del produttore o contattare il rivenditore autorizzato.

Conclusione

Seguire queste istruzioni di sicurezza contribuirà a garantire un utilizzo sicuro e efficace della Borsa per Piastre Posteriori LV119 OVERT. Assicurarsi di rimanere informati su eventuali aggiornamenti o richiami attraverso il sistema Safety Gate dell'UE e di segnalare eventuali problemi di sicurezza alle autorità competenti.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Torby LV119 REAR OVERT PLATE BAG

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup torby LV119 REAR OVERT PLATE BAG od Spiritus Systems. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących jego instalacji, użytkowania i utylizacji. Proszę uważnie przeczytać wszystkie informacje zawarte w tej instrukcji.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że torba jest używana zgodnie z jej przeznaczeniem.
- Regularnie sprawdzaj torbę pod kątem uszkodzeń, które mogą wpływać na bezpieczeństwo użytkowania.
- Przechowuj torbę w suchym miejscu, z dala od źródeł ciepła i wilgoci.
- Zawsze stosuj się do instrukcji dotyczących mocowania cummerbundy oraz innych akcesoriów.
- Używaj torby wyłącznie w sposób zgodny z instrukcjami producenta.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Nie używaj torby, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia, takie jak przetarcia, pęknięcia lub uszkodzenia zamków błyskawicznych.
- Nie przeciążaj torby ponad jej maksymalne obciążenie. Przeciążenie może prowadzić do uszkodzenia torby i zagrożenia bezpieczeństwa.
- Upewnij się, że wszystkie elementy torby są prawidłowo zainstalowane przed jej użyciem.
- Nie używaj torby w warunkach, które mogą prowadzić do nadmiernego zużycia materiałów, takich jak ekstremalne temperatury lub substancje chemiczne.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Montaż Cummerbundy:

- Włóż cummerbundę wewnątrz torby, upewniając się, że jest prawidłowo zamocowana.
- Sprawdź, czy cummerbund jest dobrze napięty, aby uniknąć luzu podczas użytkowania.

2. Dopasowanie Płyty:

- Upewnij się, że używasz płyt SAPI, które mieszczą się w podanych wymiarach:
 - Średnia: 10 x 12.5
 - Duża: 10.25 x 13.25
 - Ekstra duża: 11 x 14.00
 - Grubość: MAKSYMALNA 1.20
- Umieść płytę w odpowiedniej kieszeni torby, upewniając się, że jest stabilna i nie przemieszcza się.

3. Routing Kabli Komunikacyjnych:

- Poprowadź kable komunikacyjne przez otwarte ramiona torby, aby uniknąć ich splątania.
- Upewnij się, że przewody są dobrze zabezpieczone, aby nie przeszkadzały w użytkowaniu torby.

4. Używanie Recovery Handle:

- Użyj Recovery Handle zgodnie z instrukcjami, aby zapewnić bezpieczne podnoszenie torby.
- Pamiętaj, że uchwyt Recovery nie jest dołączony do torby i należy go zakupić osobno.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj torbę zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj torby do ognia ani nie wystawiaj jej na działanie wysokich temperatur.
- W przypadku uszkodzenia torby, skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się utylizacją odpadów, aby uzyskać informacje na temat bezpiecznej utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania torby LV119 REAR OVERT PLATE BAG, prosimy o kontakt z lokalnym punktem wsparcia.

Zakończenie

Dziękujemy za zapoznanie się z instrukcją bezpieczeństwa. Proszę pamiętać, że odpowiednie użytkowanie torby LV119 REAR OVERT PLATE BAG jest kluczowe dla zapewnienia bezpieczeństwa i długotrwałego użytkowania.

LV119 REAR OVERT PLATE BAG KÄYTTÖOHJEET JA TURVALLISUUS

Johdanto

Tervetuloa LV119 REAR OVERT PLATE BAG tuotteen käyttöohjeisiin. Tämä ohje on suunniteltu varmistamaan tuotteen turvallinen ja tehokas käyttö. Huolellinen lukeminen ja ohjeiden noudattaminen auttavat välttämään mahdollisia vaaratilanteita.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on asennettu ja käytetty valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Tarkista tuote säännöllisesti vaurioiden tai kulumisen varalta.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai puutteellinen.
- Säilytä tuote kuivassa ja puhtaassa paikassa.
- Varmista, että tuote ei altistu äärimmäisille sääolosuhteille, jotka voivat vaikuttaa sen toimintaan.

Erityiset turvallisuustoimenpiteet

- Käytä tuotetta vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Varmista, että kaikki liitännät ja kiinnitykset ovat kunnolla paikallaan ennen käyttöä.
- Älä ylikuormita tuotetta, sillä tämä voi heikentää sen suorituskykyä ja turvallisuutta.
- Ole erityisen varovainen, kun käytät tuotetta liikkuvissa ajoneuvoissa tai muissa vaarallisissa ympäristöissä.
- Vältä tuotteen käyttöä, jos olet raskaana tai sinulla on muita terveysongelmia, jotka voivat vaikuttaa kykyysi käyttää tuotetta turvallisesti.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat osat asennusta varten.
- Noudata tuotteen mukana tulevia asennusohjeita huolellisesti.
- Tarkista, että kaikki kiinnitykset ovat tiukasti paikallaan ennen tuotteen käyttöönottoa.

2. Käyttö

- Aseta tuote mukavasti päälle, varmistaen, että se ei aiheuta epämukavuutta tai rajoita liikkeitäsi.
- Tarkista, että kaikki viestintäkaapelin reititykset ovat kunnossa ja että ne eivät häiritse liikkeitäsi.
- Käytä cummerbundin kiinnitystä varmistaaksesi, että tuote pysyy paikallaan käytön aikana.
- Älä käytä tuotetta, jos se ei sovi sinulle tai jos se on vaurioitunut.

Hävitysohjeet

- Hävitä tuote ympäristöystävällisesti ja paikallisten sääntöjen mukaisesti.
- Älä heitä tuotetta tavalliseen sekajätteeseen, erityisesti jos se sisältää materiaaleja, jotka voivat olla haitallisia ympäristölle.
- Ota yhteyttä paikallisiin jätehuoltoviranomaisiin saadaksesi tietoa oikeista hävitysmenetelmistä.

Lisätuki

Mikäli tarvitset lisätietoja tai apua tuotteen kanssa, ota yhteyttä valmistajaan tai jälleenmyyjään. He tarjoavat

tarvittavat tiedot ja tuen tuotteen turvalliseen käyttöön.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia. Seuraa ohjeita ja käytä tuotetta vastuullisesti.

Säkerhetsanvisningar för LV119 REAR OVERT PLATE BAG

Introduktion

Tack för att du valt LV119 REAR OVERT PLATE BAG från Spiritus Systems. Denna produkt är utformad för att ge användare en skalbar och anpassningsbar lösning för olika operationer. För att säkerställa säker användning och långvarig funktionalitet, vänligen följ nedanstående säkerhetsanvisningar noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera produkten regelbundet för slitage eller skador.
- Använd inte produkten om den är skadad eller om delar saknas.
- Förvara produkten på en torr och säker plats, utom räckhåll för barn.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller incidenter till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Kontrollera att alla fästen och justeringar är korrekt installerade innan användning.
- Använd produkten endast med rekommenderade tillbehör, såsom Front Bag och Cumberbund.
- Var försiktig när du hanterar kablar för kommunikation; se till att de inte är i vägen för rörelse.
- Använd inte Velcro som fäste för den bakre plate bag, eftersom det kan slitas ut över tid.
- Undvik att använda produkten i extrema väderförhållanden som kan påverka dess prestanda.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Cumberbund:

- Fäst cumberbund inuti plate bag för att säkerställa en smidig profil.
- Justera cumberbund så att den sitter bekvämt men säkert på kroppen.

2. Användning av Recovery Handle:

- Observera att Recovery Handle inte ingår med denna produkt.
- Om Recovery Handle används, se till att den är korrekt integrerad för att säkerställa säkerhet.

3. Kabelrouting:

- Använd de öppna axlarna för att leda kablar för kommunikation inuti plate bags.
- Se till att kablarna är ordentligt fästa och inte hindrar rörelse.

4. Anpassning av Plate Fitment:

- Kontrollera att plattorna som används passar inom de angivna måtten:
 - Medium: 10 x 12.5 tum
 - Large: 10.25 x 13.25 tum
 - Extra Large: 11 x 14.00 tum
 - Tjocklek: MAXIMUM av 1.20 tum
- Använd endast plattor som är avsedda för LV119systemet.

Avfallshanteringsanvisningar

- Vid avyttring av produkten, se till att den inte längre kan användas. Klipp eller förstör den så att den inte kan återanvändas.
- Följ lokala föreskrifter för avfallshantering och återvinning.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller mer information om produkten, vänligen kontakta din återförsäljare eller tillverkaren direkt. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsanvisningar kan du säkerställa en säker och effektiv användning av din LV119 REAR OVERT PLATE BAG. Tack för att du prioriterar säkerhet och ansvar vid användning av denna produkt.

Bezpečnostní pokyny pro použití LV119 REAR OVERT PLATE BAG

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili LV119 REAR OVERT PLATE BAG od společnosti Spiritus Systems. Tento produkt byl navržen tak, aby poskytoval flexibilitu a přizpůsobitelnost pro vaše potřeby. Abychom zajistili bezpečné používání tohoto výrobku, prosíme vás, abyste si pečlivě přečetli následující bezpečnostní pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl výrobek používán pouze pro zamýšlené účely.
- Před použitím výrobku se ujistěte, že je v dobrém stavu a neobsahuje žádné poškození.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání výrobku dodržujte všechny pokyny a doporučení výrobce.
- V případě jakýchkoli problémů nebo dotazů se obraťte na výrobce nebo prodejce.

Specifické bezpečnostní opatření pro použití

- Při instalaci a používání výrobku dbejte na to, aby nedošlo k zachycení nebo utržení popruhů.
- Vyvarujte se používání výrobku v extrémních podmínkách, které by mohly ohrozit jeho integritu.
- Při směrování komunikačních kabelů dbejte na to, aby nedošlo k jejich poškození nebo zamotání.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny součásti správně připojeny a zajištěny, aby se předešlo nehodám.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Kontrola obsahu balení

- Ujistěte se, že máte všechny části výrobku, včetně zadní desky, MOLLE webbing a zipů pro integraci s dalšími panely.

2. Připojení cummerbundů

- Připojte cummerbund uvnitř desky podle pokynů uvedených v manuálu. Ujistěte se, že je správně zajištěn.

3. Směrování komunikačních kabelů

- Pro usnadnění směrování kabelů použijte otevřená ramena výrobku. Kabely směrujte tak, aby se vyhnuly poškození.

4. Zajištění správného nošení

- Ujistěte se, že je výrobek správně umístěn na těle a že všechny popruhy jsou správně utaženy pro maximální pohodlí a bezpečnost.

5. Údržba výrobku

- Pravidelně kontrolujte výrobek na známky opotřebení nebo poškození. V případě poškození výrobek nepoužívejte a obraťte se na výrobce.

Pokyny pro likvidaci

- Výrobek likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je výrobek poškozen nebo již není použitelný, zlikvidujte ho bezpečně, aby se předešlo nehodám.

Kontaktní informace pro další podporu

V případě dotazů nebo potřebné podpory se obraťte na výrobce nebo prodejce. Ujistěte se, že máte k dispozici všechny potřebné informace o výrobku.

Tento dokument byl vytvořen tak, aby splnil požadavky EU na bezpečnost výrobků a poskytl jasné a srozumitelné pokyny pro bezpečné používání LV119 REAR OVERT PLATE BAG. Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečnost svou i ostatních.